

**Zeitschrift:** Jeunesse forte, peuple libre : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin  
**Herausgeber:** École fédérale de gymnastique et de sport Macolin  
**Band:** 3 (1946)  
**Heft:** 26  
  
**Rubrik:** 2ème cross neuchâtelois à l'aveuglette

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## UN CHEF I. P. REVIENT DE FRANCE...

Notre camarade P. Juillerat, le très actif chef I. P. de La Chaux-de-Fonds, qui, à de magnifiques qualités sportives, joint celles d'un fin connaisseur de la mécanique humaine, nous annonce son retour de France, où il a subi avec succès les épreuves pour l'obtention du diplôme de gymnastique médicale. Ajoutons que notre camarade Juillerat a posé, durant de nombreuses années, comme modèle de notre grand artiste, unanimement regretté, M. Ch. L'Eplattenier, lorsqu'il exécutait les fameuses peintures murales du Château de Colombier.

Le chef I. P. Juillerat n'a pas perdu son temps en France ; outre ses études et ses examens, il

a visité l'Institut National des Sports de Joinville, le Macolin français, où il a pris contact avec le directeur et les maîtres de sport ; il nous en a rapporté de très intéressants renseignements et quelques vues qui serviront de base à un article documentaire du No. de novembre de « Jeunesse Forte - Peuple libre ». Bravo, cher camarade Juillerat ! que ton exemple soit suivi par tous les chefs I. P. qui auront l'occasion de faire un voyage à l'étranger ; qu'ils ne manquent pas d'y diffuser notre « idéal sportif » et de se documenter sur toutes les questions qui ont trait à l'éducation physique de la jeunesse.

Les petits cadeaux entretiennent l'amitié.

P. F.

## 2ème CROSS NEUCHATELOIS A L'AVEUGLETTE

### UNE INTÉRESSANTE MANIFESTATION

Pour la deuxième fois le bureau cantonal neuchâtelois I. P. a organisé un cross à l'aveuglette. Cette très intéressante compétition qui a connu un grand succès s'est disputée le dimanche 13 octobre écoulé.

Neuchâtel gare, 8 heures, une vingtaine d'invités et près de deux cents patrouilleurs attendent le départ d'un train spécial qui les conduira au Villaret. C'est dans cette magnifique région que tout ce monde débarquera et où se déroulera ce 2me cross à l'aveuglette.

Avant le départ, participants et invités assistent aux cultes. M. le pasteur Gerber préside le culte protestant alors que M. le curé Glasson dit la messe.

Le froid se fait terriblement sentir, aussi les équipes composées de 4 jeunes gens sont-elles impatientes de s'élancer. Chaque équipe touche rapidement les dossards, la carte de contrôle et une boussole. Le départ se fait de deux en deux minutes et sitôt après l'équipe suit un parcours jalonné de fanions et arrive au poste où lui est délivrée une carte au 1 : 25,000. Dès cet instant, elle doit s'orienter seule et atteindre le plus rapidement possible les 6 postes de contrôles dans l'ordre.

Les difficultés sont assez nombreuses et de plus un brouillard opaque rendra l'orientation difficile. Cette épreuve, tout en étant une belle performance physique est aussi une épreuve de solidarité et de camaraderie.

Les concurrents étaient répartis dans trois catégories.

**La catégorie A :** réservée aux jeunes gens en âge I. P. (16 à 20 ans) ; parcours de 7 km.. Le Ski-Club I de La Chaux-de-Fonds remporte une victoire de justesse sur l'Ecole de commerce de Neuchâtel et la malchanceuse « Flèche » de Cofrane ; en 4me position l'on trouve la deuxième équipe du Ski-Club de la Chaux-de-Fonds. Il semble bien que les jeunes du « Haut » s'entraînent déjà en vue des prochains concours de ski et surtout qu'ils désirent faire parler d'eux. Ils obtiennent, pour une année, le challenge offert

par l'Association cantonale neuchâteloise de gymnastique.

**Catégorie B :** réservée aux équipes formées d'un chef I. P. et de trois patrouilleurs en âge I. P. : parcours 8,5 Km. Beau succès des juniors du F. C. Hauterive (NE) qui obtiennent le challenge offert par l'Association cantonale neuchâteloise de foot-ball, avec une avance de près de 9 minutes sur l'équipe de la société de jeunesse de Grancy ; là également l'entraînement physique a joué un grand rôle.

**Catégorie C :** ouverte à tous avec toutefois un âge minimum fixé à 18 ans ; parcours de 10 km. Magnifique victoire des éclaireurs du groupe la Vipère de Neuchâtel, qui ont passé maître dans l'art d'utiliser la carte et la boussole.

Ceux-ci obtiennent, pour une année également, le challenge offert par la Maison Paul Kramer de Neuchâtel. A noter la belle tenue des équipes des gyms de Cernier, Cortaillod et de l'équipe de la police locale de la Chaux-de-Fonds dans cette catégorie.

Les trois catégories avaient des parcours totalement différents, habilement tracés dans le terrain coupé et boisé à merveille qu'est celui de Montmolin, Chambrellien et Bôle.

La dernière étape conduisait toutes les équipes dans la cour de l'Arsenal de Colombier. Les douches chaudes de la caserne mises à disposition furent très appréciées des concurrents.

Cette épreuve fut suivie par M. le Conseiller d'Etat J.-L. Barrelet, M. le Colonel Sunier, président de la commune de Colombier et Off. de recrutement 2 Div. Maître Jean Krebs, président central de l'A. S. F. A. ainsi que de M. le Lt. Col. Hirt et M. Pellaud de Macolin, M. L'Eplattenier de l'Association cantonale de gymnastique et M. Henri Schumacher de la Commission cantonale des juniors.

Un modeste mais excellent dîner fut servi à la caserne. Une vibrante allocution du Chef du Département militaire cantonal, M. Barrelet, précéda la proclamation des résultats, la remise des challenges et prix.

### CATÉGORIE A.

Rang	Equipe - Lieu	Chef	Temps
1. *	Ski-Club I, La Chaux-de-Fonds . . . . .	J.-P. von Arx	59' 06"
2.	Macte animo, Ecole de Commerce, Neuchâtel . . . . .	Hans Hefti	59' 33"
3.	« La Flèche », Coffrane . . . . .	Eric Magnin	59' 55"
4.	<b>(après recours)</b> Les Chevreuils, Echandens (Vd) . . . . .	Albert Vallon	1 h. 01' 17"
4 a.	Ski-Club II, La Chaux-de-Fonds . . . . .	Marcel Beck	1 h. 03' 55"
5.	Eclaireurs Bouquetin, Neuchâtel . . . . .	Ferdinand Maire	1 h. 04' 48"
6.	S. F. G. Ancienne I, Neuchâtel . . . . .	Jean Reymondaz	1 h. 06' 07"
7.	Gymnase II, La Chaux-de-Fonds . . . . .	J.-P. Boillod	1 h. 06' 55"
8.	Sport-Club Suisse, Neuchâtel . . . . .	Armin Kitschmann	1 h. 07' 10"
9.	Amis-Gyms II, Neuchâtel . . . . .	Francis Bonny	1 h. 07' 16"
10.	Cantonal F. C. Juniors, Neuchâtel . . . . .	Max Stöckli	1 h. 08' 39"
11.	Carpe Diem, Ecole de Commerce, Neuchâtel . . . . .	Hansueli Wartmann	1 h. 09' 17"
12.	Jeunes Commerçants, Neuchâtel . . . . .	Henri Antonioli	1 h. 18' 24"
13.	Amis-Gyms I, Neuchâtel . . . . .	J.-P. Faivre	1 h. 19' 34"
14.	S. F. G. Cernier I, Cernier . . . . .	Georges Soguel	1 h. 21' 27"
15.	S. F. G. Cernier II, Cernier . . . . .	René Zehnder	1 h. 24' 50"
16.	S. F. G. Abeille II, La Chaux-de-Fonds . . . . .	André Farine	1 h. 26' 37"
17.	« Inca » II, Institut catholique, Neuchâtel . . . . .	Arthur Steudler	1 h. 30' 58"
18.	Etoile Sportive, Neuchâtel . . . . .	Lucien Piaget	1 h. 32' 58"
19.	« La Concorde », Coffrane . . . . .	Claude Hostettler	1 h. 34' 28"
20.	S. F. G. Abeille I, La Chaux-de-Fonds . . . . .	J.-P. Hirschy	1 h. 34' 46"
21.	Gymnase I, La Chaux-de-Fonds . . . . .	J.-P. Borel	1 h. 42' 43"
22.	Belmont, Boudry . . . . .	Claude Basting	1 h. 46' 10"
23.	Red Star, La Chaux-de-Fonds . . . . .	René Baillod	2 h. 06' 30"

\* L'équipe du Ski-Club de La Chaux-de-Fonds obtient, pour une année, le challenge offert par l'Association cantonale neuchâteloise de Gymnastique.

### CATÉGORIE B.

Rang	Equipe - Lieu	Chef	Temps
1. *	F. C. Hauterive, Hauterive (Ne) . . . . .	Henri-Louis Gafner	1 h. 08' 52"
2.	« Les Clochars », Grancy (Vd) . . . . .	Fernand Hofer	1 h. 17' 46"
3.	« India » Ecole d'agriculture, Cernier . . . . .	Roger Bieri	1 h. 27' 54"
4.	« Loup » Ecole d'agriculture, Cernier . . . . .	Hans Faust	1 h. 32' 09"
5.	Duguesclin II, Gr. Vipère, Neuchâtel . . . . .	Alain Nicati	1 h. 34' 36"
6.	« Lynx » Ecole d'agriculture, Cernier . . . . .	Eugen Franz	1 h. 40' 16"
7.	« Inca » Institut catholique, Neuchâtel . . . . .	Albert Clausel	1 h. 52' 10"
8.	S. F. G. Cortaillod II, Cortaillod . . . . .	Roger Juvet	2 h. 11' 47"

\* L'équipe du F. C. Hauterive (Ne) obtient, pour une année, le challenge offert par l'Association cantonale neuchâteloise de football.

### CATÉGORIE C.

Rang	Equipe - Lieu	Chef	Temps
1.	Duguesclin I, Gr. Vipère, Neuchâtel . . . . .	Robert Duckert	1 h. 08' 35"
2.	Loup-Si-Vy, Fleurier . . . . .	Aldin Dessoulavy	1 h. 15' 15"
3.	S. F. G. Cernier III, Cernier . . . . .	Claude Haenni	1 h. 17' 05"
4.	S. F. G. Cortaillod I, Cortaillod . . . . .	Francis Wolf	1 h. 18' 15"
5.	Grangeneuve, Fribourg . . . . .	Georges Schaller	1 h. 19' 54"
6.	Gr. sportif police locale, La Chaux-de-Fonds . . . . .	G. Vuilleumier	1 h. 20' 04"
7.	Cantonal F. C., sect. athl. IV, Neuchâtel . . . . .	A. Zoss	1 h. 27' 26"
8.	S. F. G. Chézard, Chézard . . . . .	André Jacot	1 h. 28' 45"
9.	S. F. G. Cernier IV, Cernier . . . . .	André Guyot	1 h. 30' 11"
10.	T. V. Düringen, Düringen (Fr.) . . . . .	Josef Aebi	1 h. 32' 20"
11.	« Bikini », Travers . . . . .	Francis Roulin	1 h. 34' 01"
12.	Cantonal F. C., sect. athl. II, Neuchâtel . . . . .	Fritz Voegeli	1 h. 37' 36"
13.	« Taïho » S. F. G. Corcelles, Corcelles . . . . .	Otto Prêtre	1 h. 38' 28"
14.	S. F. G. Ancienne II, Neuchâtel . . . . .	Charles Zehnder	1 h. 38' 28"
15.	« Les Elans » Olympic, La Chaux-de-Fonds . . . . .	André Jeanmaire	1 h. 49' 30"
16.	Cantonal F. C., sect. athl. III, Neuchâtel . . . . .	Hans Annen	1 h. 56' 40"
17.	S. F. G. Ancienne IV, Neuchâtel . . . . .	Marcel Polier	2 h. 23' 50"

\* L'équipe Duguesclin I, Gr. Vipère, Neuchâtel, obtient, pour une année, le challenge offert par la Maison Paul Kramer, Neuchâtel.

**Bureau cantonal I. P.**  
M. ROULET.